

CHILE



外交官带你看世界

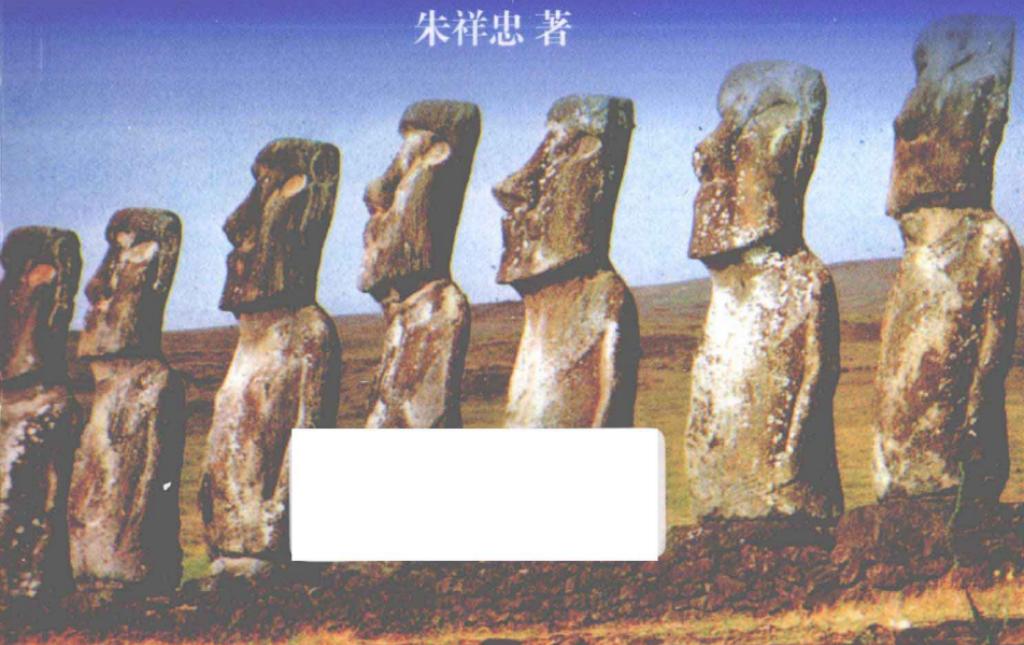
世界最狭长的国家

智利

何承伟

丛书总策划

朱祥忠 著



智利旅游指南

图书在版编目(CIP)数据

世界最狭长的国家——智利/朱祥忠著. —上海:上海锦绣文章出版社,2013.5初版

(外交官带你看世界)

ISBN 978-7-5452-1290-7

I. ①世… II. ①朱… III. ①智利—概况 IV. ①K978.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第062572号

出 品 人 何承伟

责 任 编辑 李 平

特 约 审 读 王瑞祥

整 体 设 计 周艳梅

图 文 制 作 孙 媞

督 印 张 凯

书 名 世界最狭长的国家——智利

著 者 朱祥忠

出 版 上海锦绣文章出版社·上海故事会文化传媒有限公司

发 行 上海文艺出版(集团)有限公司

电 话:021-60878676 021-60878682

传 真:021-60878662

地 址:上海打浦路443号荣科大厦1501室

电子邮箱:wyfx2088@163.com

邮 编:200023

印 刷 上海中华商务联合印刷有限公司

版 次 2013年5月第1版 2013年5月第1次印刷

规 格 889×1194 1/32 印张 6.5

印 数 1~3200

书 号 ISBN 978-7-5452-1290-7/K·465

定 价 39.00元

版权所有 翻印必究



上海故事会文化传媒有限公司出品(00451) www.storychina.cn

上海故事会文化传媒有限公司所有图书可办理邮购,免收邮费(挂号除外)

汇款地址 上海市南绍兴路74号(200020)

收 款 人 上海故事会文化传媒有限公司

联系 电 话 021-54667910

如发现本书有质量问题。请与印刷厂质量科联系 T: 021-59226097

名誉顾问

王 殊 外交部外交笔会会长、外交部前副部长

吉佩定 中国前外交官联谊会会长、外交部前副部长

总策划

何承伟

主 编

张 兵 外交部外交笔会副会长

外事顾问

刘一斌 外交部外交笔会副会长

汤铭新 中国前外交官联谊会副会长

马恩汉 中国前外交官联谊会副会长

刘振堂 中国前外交官联谊会副会长

英语顾问

施燕华 外交部外语专家、中国翻译协会常务副会长

文稿审定

外交部外交笔会图书审核小组:

黄桂芳 尹承德 陈久长 朱祥忠 潘正秀 陆苗耕

编辑与营销

冯 杰 李 欣 夏青根 李 平 谢奕青 冯维恩

杨 婷 汪冬梅 赵卓琳 高淑芳 程 俊 陈丹正

流程管理

韩 洁 王玉楠

设计总监

周艳梅

装帧设计

王 伟 孙 媚 费红莲 杨超琼 张独伊

广告与宣传

吴珏伟

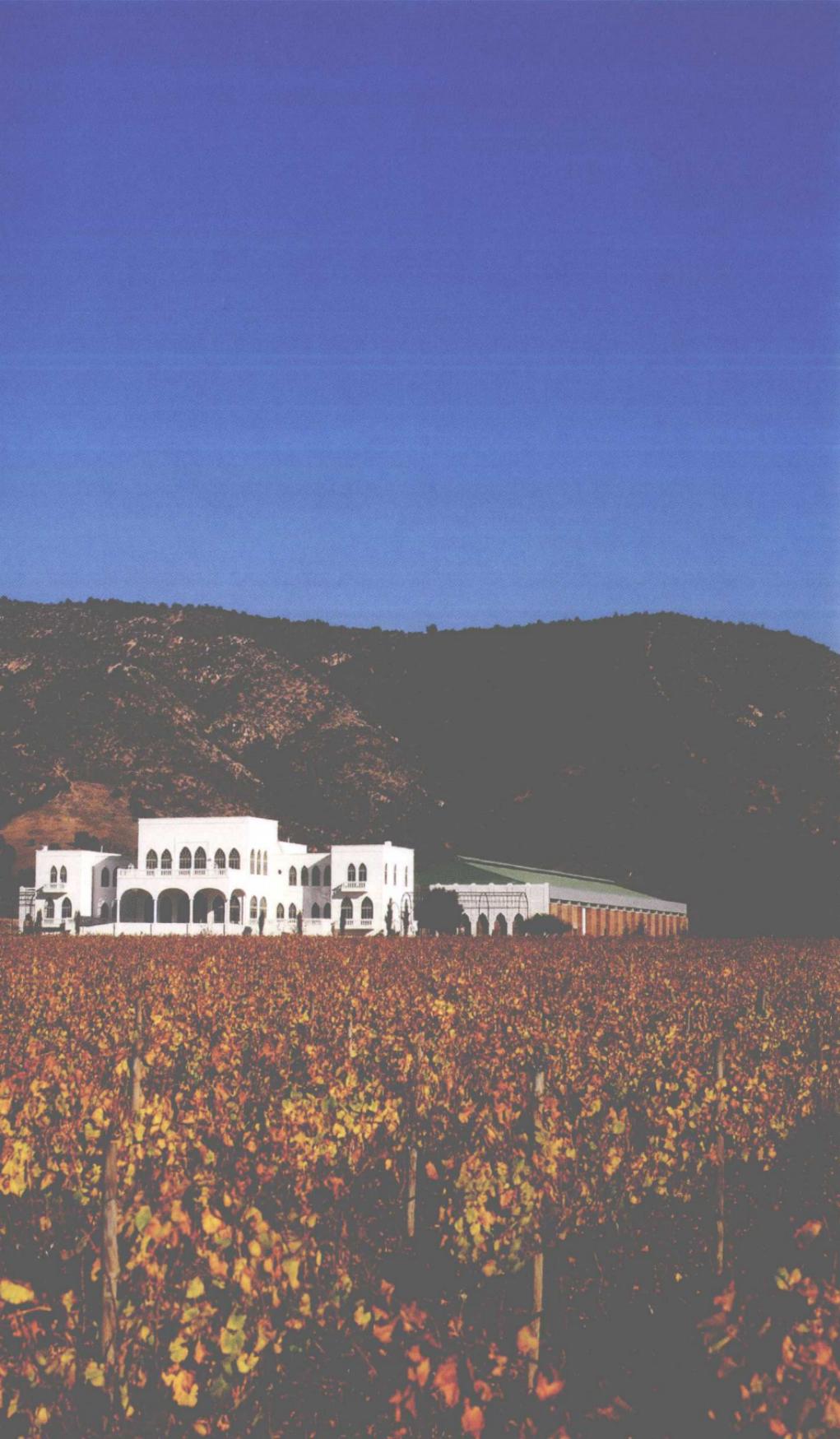
特约审读

王瑞祥

部分图片摄影

刘沙





出版说明

跟着外交官到地球别处去看看

我在上海曾遇到一对老人，他们俩一退休，就去欧洲旅游了85天。

出于好奇，我问他们：“难道你们在中国都游遍了？”

他们说：“没有。我们是先游远的，后游近的。”

我又问：“你们俩不懂英语，没有出过国，又不靠旅行社，是什么力量支撑你们去周游世界的呢？”

老人意味深长地说：“人都怕死，但更怕没有目标。年轻时有年轻时的目标，今天有今天的目标。”

“那你们今天的目标是什么？”

“今天，我们就盼望着到地球的别处去看看。”

听了这对老人的话，我才感悟到：“富起来的中国人，盼望着到地球的别处去看看。”——这就是世界旅游业普遍感到“寒气逼人”时，中国出境游市场仍处于上升通道，保持两位数增幅的原因。

这对我一个出版工作者来说，不仅是个服务的机会，更是一个发展事业的机会。

所幸的是，一次去北京出差，我遇到了一大批前外交官。他们不仅熟悉如今中国人的需求，同时也了解曾经工作过的国家的情况。他们在岗位上时，是



中国人民与所在国人民的友谊使者,今天,他们是否可以把自己多年的积累和感受,浓缩在一本10万字不到的图书之中,通过这本书,介绍这个国家的历史文化,风土人情,旅游资源,从而架起一座国与国之间的友好桥梁,让中国的读者走近这个国家?

于是,一套富有创意的系列图书诞生了:《我们生活在同一个地球——外交官带你看世界》。

在这套图书出版的过程中,我们还得到了有关国家的驻华大使馆、旅游机构人员的大力支持,他们不仅提供了不少独特的内容信息,还筛选了不少精美的图片,提供给这套丛书使用,使《我们生活在同一个地球——外交官带你看世界》成为图文结合、立体展示该国旅游资源的图书。

《我们生活在同一个地球——外交官带你看世界》至今已陆续出版约50种,今后力争做到凡是中国人出境游所涉及的国家都能出版一本。同时,为了使我们的成果具有持续性,我们每年都会对这套书进行修订,提供最新的文化信息和实用信息。

整套丛书投放市场已有两年,最令人感到欣慰的是,不少读者已慢慢产生一种概念:要出境旅游,就要找一本《我们生活在同一个地球——外交官带你看世界》陪伴着自己。

丛书总策划

何平海



致辞

智利驻华大使的致辞



我作为智利驻中华人民共和国大使，能为尊敬的朱祥忠大使撰写的即将由上海文艺出版集团出版的《外交官带你看世界》系列丛书之一《智利》作序，感到特别高兴和骄傲。作者是一位资深而又杰出的外交官，他是拉丁美洲事务专家，撰写过一些有关拉美国家的书和许多涉及该地区形势的文章，现在又写了《智利》一书。

朱先生作为中国大使在智利工作了五年，对发展和密切智中两国之间的友好合作关系做出了重要的努力和贡献。朱大使在智利享有盛名，是许多智利人的朋友。他几乎跑遍了整个智利，从阿里卡到蓬塔阿雷纳斯，从而有机会广泛结交了各界朋友，获得珍贵的亲身经历和信息资料。

《智利》一书客观而生动地介绍了智利的概况，其中包括地理、资源、历史、经济、政治、文化和教育；重点描写了智利优越的旅游条件以及饮食和人文景观，特别是美丽多彩的大自然风光，从拥有丰富矿藏的北部大沙漠，经过盛产水果和葡萄酒的中部地区，拥有众多森林、湖泊、火山的南方，直到严寒的南极。该书还介绍了智利许多举世闻名、无与伦比、宝贵而奇妙的历史古迹，特别有趣的风土民情，以及我们两国人民之间十分友好的关系。

《智利》一书的内容十分丰富而有趣，我相信它对增进两国人民之间的相互了解是非常有益的。读者可以从忠实介绍智利及其人民的经济、文化、历史、旅游的视角了解智利。

智利驻华大使 路易斯·施密特·蒙特斯

2011年8月2日于北京



序言

尼泊尔，这个位于喜马拉雅山南麓的国家，以其壮丽的自然风光和深厚的文化底蕴而闻名于世。然而，近年来，尼泊尔正面临着前所未有的挑战：自然灾害频发、政治动荡、经济下滑以及国际形象受损等。作为一本关于尼泊尔的书籍，我们希望通过本书向读者呈现一个更加全面、真实且深入的尼泊尔。

本书由一群热爱尼泊尔的年轻人共同编写，他们亲身体验了尼泊尔的风土人情，见证了其社会变迁。书中不仅包含对尼泊尔历史文化的介绍，还深入探讨了该国在政治、经济、社会等方面的问题与成就。同时，我们也关注到了尼泊尔在国际舞台上的地位，以及它如何通过旅游业、手工艺品出口等方式积极融入全球化的进程。

我们希望，通过这本书能够让更多的人了解尼泊尔，认识尼泊尔人民，进而激发大家对尼泊尔的关注和支持。同时，也希望本书能够成为研究尼泊尔的一本权威参考书，为推动尼泊尔的发展贡献一份力量。

我与智利的不解之缘



20世纪50年代中期,我在莫斯科国际关系学院上学时,学的专业是拉丁美洲,在所学的课程中自然包括了有关智利的基本知识,同时还学习了西班牙语。60年代初期回国后,我一直在外交部从事拉美工作,经常关注智利形势的发展变化。70年代初,智利总统阿连德顶住了来自内外的压力,做出了同新中国建立外交关系的果敢决断。智利成为同我国建交的第一个南美国家。当时我正在中国驻古巴使馆工作,听到这一消息后感到非常高兴。我同智利驻古巴使馆的外交人员保持着良好的关系,特别是1973年9月,智利发生军事政变推翻阿连德政府后,一些智利左翼人士流亡到古巴,其中不少人常到我们使馆做客,一般都由我出面接待。我有时还请他们吃中国饭和看中国电影。这是我第一次直接同智利朋友打交道。通过这些接触和交谈,我不仅了解了智利许多情况,并且同他们交上了朋友。他们待人真诚、坦率,热情、友好,尤其是他们为自己国家的命运和前途而担忧的那颗强烈的爱国之心,对中国人民那份宝贵的友情,使我十分感动。

80年代中后期,我在外交部美大司担任主管拉美事务的副司长期间,同智利驻华使馆官员以及来访的智利人士的接触多了,对智利的了解也多了。1987年6月,我陪同吴学谦国务委员兼外长访问了智利。这是中国外长第一次访问智利,双方都很重视。访问期间,除官方会谈会见外,吴外长还看望了智中文化协会的朋友和旅智侨胞们,并参观了海滨城市瓦尔帕莱索和旅游胜地比尼亚德尔马以及一家炼铜厂。我们所到之处都受到十分热烈

的欢迎，亲身感受到智利人民对中国人民的传统友好感情。这也是我第一次踏上智利这片热土。我感到这里的接待工作进行得很有秩序，工作效率高，人们很有礼貌，言行举止文雅，城乡绿化程度高，卫生也搞得好，显得很文明。我当时就产生一个念头：如果能到这里工作几年该多好啊！没想到，三年之后这一美好的愿望终于实现了。

1990年10月，我结束了在秘鲁的任期，从利马直接到圣地亚哥出任我国驻智利大使，直到1995年底，达5年之久。在这期间，我结识了许多智利朋友，在工作中得到了他们的大力支持和慷慨帮助，同他们结下了深厚的友谊。我几乎跑遍了智利全国，其中包括一般人难以到达的奇洛埃岛、复活节岛和鲁滨孙岛，我还从智利去了南极一游。所有这些，都使我增加了对智利的感性知识，对它有了更加全面和深入的了解。我喜欢上了智利。

智利是一个美丽而富饶的国家，被称为“铜的王国”和“硝石王国”，它还是林业、渔业资源和水果生产大国。智利人民勤劳勇敢，为国家的独立和经济社会发展做出了巨大的努力，取得了世界瞩目的成就。智利极其丰富的旅游资源也给我留下深刻的印象。

智利地势南北狭长，宛如一位体态修长的仙女平静地躺在巍峨的安第斯山脉和浩瀚的太平洋之间。它拥有从赤道附近直到南极大陆不同的地理环境和气候条件，从而形成异彩纷呈的自然风光。北部是广阔的阿塔卡马大沙漠，中部是田园式的中央谷地，南部是冰川覆盖的巴塔戈尼亚高原，东部耸立着美洲最高峰阿空加瓜山，西部面临一望无际的太平洋。智利几乎把世界上所有美景都集于一身，选择任何一条路线旅游，都会给你带

来无限的惊奇。同时,智利历史悠久,文物古迹散布全国各地;旅游设施健全,服务态度一流;政局稳定,社会治安良好;智利又实行全方位的对外开放政策,也是我国公民国际旅游目的地国。因此,智利吸引着越来越多的世界各地游客,随着中智关系的迅速发展,两国间人员往来也日益增多。2008年智利全国有旅行社981家,酒店886家,接待外国游客265万人次,旅游外汇收入22亿美元,成为智利支柱产业之一。

我离开智利已经15年了,但一直关注着那里形势的发展和变化,对智利人民取得的每一项成就,中智关系的每一步发展,都感到由衷的高兴。我经常回忆起在智利工作期间那一幕幕令人魂牵梦绕的场景,怀念起那些始终坚持对中国友好和给予我慷慨帮助的智利朋友们。我想借此机会对他们表示崇高的敬意和衷心的感谢。

我在本书中介绍的一些旅游景点,大都是我曾经去过的地方。我愿把所见所闻和感悟,奉献给希望了解智利或去那里旅游的中国朋友们,相信它对你们能有所帮助,这也算是我离休后对中智友好关系所尽的一分绵薄之力吧。这就是我与智利的不解之缘。

朱祥忠

2011年6月于北京





目录



出版说明 4

致辞 6

序言 8

智利概况 2

②国情概况

国名的由来 6

多姿多彩的地形地貌 8

火山地震频发的国家 10

多种多样的气候条件 12

铜的王国 14

美味飘香的葡萄园和葡萄酒 16

米斯特拉尔——拉美第一位获得诺贝尔文学奖的人 23

聂鲁达——第二位获得诺贝尔文学奖的智利伟大诗人 24

③历史沧桑

年轻而历史悠久的国家 28

劳塔罗——智利民族之星 28

奥希金斯——智利民族英雄和国父 31

独立后曲折发展的道路 33

智利的经济发展模式 36

④首都风光

世界上唯一以圣地亚哥命名的首都 40

全国政治、经济、文化中心 41

著名的三所大学 45

奥希金斯大街——圣地亚哥最重要的一条街 46

莫内达宫——总统府所在地 49

武器广场——圣地亚哥旧城中心 50

圣卢西亚山——谈情说爱的城中绿岛 52

圣母山——圣地亚哥最重要的标志 54

智利缩影公园——两小时游遍全国 56

圣地亚哥——博物馆之都 57

圣地亚哥近郊重要景点 60



⑤各地览胜

瓦尔帕莱索——智利最大的港口城市 82

瓦尔帕莱索的重要景点 84

比尼亚德尔马——南美洲著名的



目录

旅游胜地 90

比尼亚德尔马重要景点 91

拉塞雷纳——宁静的城市 94

比库尼亞——女诗人米斯特拉尔的出生地 97

冬戈伊——中国使馆友人之家 98

皮斯科埃尔基——智利皮斯科酒之乡 99

托洛洛山泛美天文台——南美洲最大的天文台 102

阿里卡——通往大海的门户 104

劳卡国家公园——世界最高的公园 105



蒙特港——群湖区旅游中心 128

奇洛埃岛——传统而神秘的岛屿 130

奇洛埃岛的重要景点 132

艾森大区——世界奇特景观的混合体 134

蓬塔阿雷纳斯——智利最南端的



伊基克——梦想的城市 106

索弗里——伊基克自由贸易区 110

阿塔卡马沙漠的奇特景观 111

圣佩德罗周边景点 116

卡拉马——沙漠高原上的绿洲 119

安托法加斯塔——智利北部最大的城市 121

康塞普西翁——智利第三大城市

122

群湖区——南方度假疗养胜地 125

城市 136

巴塔哥尼亚的别样风光 138

百内国家公园——蓝色的群峰 140

百内公园重要景点 140

巴塔哥尼亚特有的动物和植物 142

神秘的复活节岛 146

“毛阿伊”石人像之谜 147

奥隆哥鸟人村 149

克豪隆哥隆哥——会说话的木板 150



安卡罗阿——复活节岛首府 151
 鲁滨孙岛——追寻《鲁滨孙漂流记》的足迹 153
 鲁滨逊岛的重要景点 153
 到南极探秘 157
 南极长城站 158
 可贵的南极精神 159
 南极冰川奇观 159
 妙趣横生的企鹅岛 160
 丰富的生物和矿物资源 161
 和睦友好相处的大家庭 162

5 风土民情

欧化的国家 166
 饮食习惯 167
 衣着习惯 168



家庭婚姻 169
 阿拉乌干人的习俗 170

⑥ 重要节日

重要节日 174

⑦ 中智关系

同新中国建交的第一个南美国家 182

智中文化协会——饮水不忘挖井人 183

长江小学——培养中智友好的接班人 184
 华侨华人组织——中智友谊的纽带 184

后记 190

旅游贴士

国旗 9
 国徽 13
 智利最好的酒庄 18
 国酒 20
 国歌 23
 国树 34
 国家历史博物馆 50
 国花 53
 奥希金斯公园 55
 圣弗朗西斯科殖民博物馆 57
 圣地亚哥博物馆 58
 前哥伦布艺术博物馆 58

国家美术馆 59
 国家自然历史博物馆 60
 圣地亚哥旅馆信息 68
 圣地亚哥餐馆信息 71
 市内交通信息 76
 国舞 78
 普拉特码头 84
 贝尔加拉美术馆 91
 比尼亚考古学博物馆 93
 拉塞雷纳考古学博物馆 95
 米斯特拉尔博物馆 97
 皮斯科埃尔基交通 100
 托洛洛山泛美天文台 103
 劳卡国家公园 106
 考古学博物馆 113

蒙特港 129
 百内公园的交通信息 142
 复活节岛的交通 152
 南极游 163
 温馨提示 185





智利旅游指南

CHILE

最狭长的国家



外交官带你看世界

智利

何承伟

丛书总策划

朱祥忠 著

上海故事会文化传媒有限公司
上海锦绣文章出版社

此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com